

**Materiał porównawczy**

**do ustawy z dnia 1 kwietnia 2011 r.**

**o zmianie ustawy o ustanowieniu programu wieloletniego „Program budowy Zbiornika Wodnego Świnna Poręba w latach 2006–2010”**

**(druk nr 1168)**

USTAWA z dnia 4 marca 2005 r. O USTANOWIENIU PROGRAMU WIELOLETNIEGO „PROGRAM BUDOWY ZBIORNIKA WODNEGO ŚWINNA PORĘBA W LATACH 2006–2010” (Dz. U. Nr 94, poz. 784)

USTAWA

z dnia 4 marca 2005 r.

*[o ustanowieniu programu wieloletniego "Program budowy Zbiornika Wodnego Świnna Poręba w latach 2006-2010"]*

**<o ustanowieniu programu wieloletniego „Program budowy Zbiornika Wodnego Świnna Poręba w latach 2006–2013”>**

Art. 1.

1. Ustanawia się program wieloletni "Program budowy Zbiornika Wodnego Świnna Poręba w latach 2006-*[2010]* **<2013>**", zwany dalej "Programem".
2. Program jest programem wieloletnim w rozumieniu art. 80 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2003 r. Nr 15, poz. 148, z późn. zm.) i będzie realizowany w latach 2006-*[2010]* **<2013>**.

Art. 3.

*[1. Łączne nakłady na finansowanie Programu w okresie objętym Programem nie mogą przekroczyć kwoty 1.068 mln zł z budżetu państwa, ustalonej w cenach zadań z roku 2004 i przeliczanej według wskaźnika inflacji na ceny z roku realizacji zadań.]*

**<1. Łączne nakłady na finansowanie Programu nie mogą przekroczyć kwoty 1 732 mln zł, w tym w:**

- 1) 2011 roku – 325,3 mln zł z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, ustalonej w cenach zadań z roku 2011;
- 2) latach 2012 i 2013 do 689,5 mln zł z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, ustalonej w cenach zadań z roku 2009 i przeliczonej według wskaźnika inflacji na ceny z roku realizacji zadań.>

**<1a. W latach 2012 i 2013 ustawa budżetowa może określać wysokość środków z budżetu państwa przeznaczonych na dofinansowanie Programu.>**

2. Planowane nakłady w poszczególnych latach na realizację zadań, o których mowa w art. 2, są określone w załączniku.

**<Art. 3a.**

- 1. Przekazanie środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na finansowanie Programu odbywa się w formie dotacji w rozumieniu art. 411 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. – Prawo ochrony środowiska (Dz. U. z 2008 r. Nr 25, poz. 150, z późn. zm.).**
- 2. Środki, o których mowa w ust. 1, są przekazywane na podstawie umowy zawartej przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej z państwową jednostką budżetową realizującą Program na wyodrębniony rachunek tej jednostki, otwarty dla Programu, zwany dalej „rachunkiem Programu”.**
- 3. Środki gromadzone na rachunku Programu wraz z odsetkami są przeznaczane wyłącznie na realizację zadań wynikających z Programu.**
- 4. Środki, o których mowa w ust. 3, wykorzystane niezgodnie z przeznaczeniem, pobrane nienależnie lub w nadmiernej wysokości podlegają zwrotowi na rachunek bankowy Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej określony w umowie, o której mowa w ust. 2.>**

**ZAŁĄCZNIK**

*[PLANOWANE NAKŁADY W POSZCZEGÓLNYCH LATACH NA REALIZACJĘ ZADAŃ  
(W MLN ZŁ)]*

<i>Zadania</i>	<i>2006 r.</i>	<i>2007 r.</i>	<i>2008 r.</i>	<i>2009 r.</i>	<i>2010 r.</i>	<i>Razem 2006-2010</i>
<i>poziom cen roku 2004</i>						
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>4</i>	<i>5</i>	<i>6</i>	<i>7</i>
<i>ZADANIE I ZBIORNIK</i>	<i>170,0</i>	<i>170,0</i>	<i>170,0</i>	<i>157,0</i>	<i>78,0</i>	<i>745,0</i>
<i>ZADANIE II PRZEBUDOWA DRÓG</i>	<i>27,0</i>	<i>31,0</i>	<i>25,0</i>	<i>25,0</i>	<i>0,0</i>	<i>108,0</i>
<i>ZADANIE III PRZEBUDOWA KOLEI</i>	<i>35,0</i>	<i>36,0</i>	<i>33,0</i>	<i>32,0</i>	<i>41,0</i>	<i>177,0</i>
<i>ZADANIE IV OCHRONA ZLEWNI ZBIORNIKA</i>	<i>18,0</i>	<i>11,0</i>	<i>7,0</i>	<i>2,0</i>	<i>0,0</i>	<i>38,0</i>
<i>RAZEM</i>	<i>250,0</i>	<i>248,0</i>	<i>235,0</i>	<i>216,0</i>	<i>119,0</i>	<i>1.068,0</i>

*]*

Objaśnienie oznaczeń: *[] kursywa – tekst usunięty przez Sejm*

*<> druk pogrubiony – tekst wstawiony przez Sejm*

**<NAKLADY W POSZCZEGÓLNYCH LATACH NA REALIZACJĘ ZADAŃ  
(W MLN ZŁ)**

<b>Zadania</b>	<b>2006 r.</b>	<b>2007 r.</b>	<b>2008 r.</b>	<b>2009 r.</b>	<b>2010 r.</b>	<b>2011 r.</b>	<b>2012 r.</b>	<b>2013 r.</b>	<b>Razem 2006- 2013</b>
	<b>poziom cen roku 2006</b>	<b>poziom cen roku 2007</b>	<b>poziom cen roku 2008</b>	<b>poziom cen roku 2009</b>	<b>poziom cen roku 2010</b>	<b>poziom cen roku 2011</b>	<b>poziom cen roku 2009</b>		
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>8</b>	<b>9</b>	<b>10</b>
<b>ZADANIE I</b>	123,3	138,8	50,3	59	142,7	220,9	229,5	174,8	1139,3
<b>ZADANIE II</b>	28,3	14	35,4	11,4	21	47,3	25	34,6	217
<b>ZADANIE III</b>	0	29,5	3,2	5,5	1,3	37	50	89	215,5
<b>ZADANIE IV</b>	18,9	30,3	4,3	0	0	0	0	0	53,5
<b>RAZEM</b>	170,5	212,6	93,2	75,9	165	305,2	304,5	298,4	1625,3
<b>REZERWA</b>					0	20,1	27	59,6	106,7
<b>RAZEM Z REZERWĄ</b>	170,5	212,6	93,2	75,9	165	325,3	331,5	358	1732

>

Objaśnienie oznaczeń: [] kursywa – tekst usunięty przez Sejm

◇ druk pogrubiony – tekst wstawiony przez Sejm